

**Prof. Dr. Goran Glavaš,
M.Sc. Fabian David Schmidt
M.Sc. Benedikt Ebing**

Lecture Chair XII for Natural Language Processing, Universität Würzburg

2. Exercise for “Multilingual Natural Language Processing”

30.06.2023

1 Paper Readings

We segment the literature on token-level transfer with a focus on Named Entity Recognition as follows:

1. Datasets

- [MasakhaNER: Named Entity Recognition for African Languages](#)
- [Toward More Meaningful Resources for Lower-resourced Languages](#)

2. Translate-train for Token-level Cross-Lingual Transfer

- [Frustratingly Easy Label Projection for Cross-lingual Transfer](#)

2 Discussions on Datasets and Dataset Quality

A lot of very recent work shows that, for instance, scaling laws of language modelling are significantly improved if the pre-training corpora are of “textbook quality” (cf. [Textbooks Are All You Need](#)), or 1000 hand-collected instances can suffice to learn strong alignment (i.e. ChatGPT-style models, cf. [LIMA: Less is More Alignment](#)).

Such findings motivate the below questions on how dataset generation affects the quality of the benchmark. With the shift towards ever larger models, an emphasis on dataset quality will only become more important.

1. Briefly explain how the WikiANN dataset has been sourced.

2. Can you think of reasons why the way WikiANN was generated negatively affects
 - The quality of the benchmark in general
 - Suitability to evaluate cross-lingual transfer
3. How is MasakhaNER created? What are reasons that make MasakhaNER such a valuable benchmark?

3 Translate-Train for Token-Level Cross-Lingual Transfer

translate-train refers to approaches that lever state-of-the-art machine translation models to translate training data from English into the corresponding target languages to improve transfer. We will discuss neural machine translation in a later lecture and exercise more specifically and here focus on how translation is relevant for task-transfer.

1. What are approaches to machine-translate token-level annotations, for instance, for Named Entity Recognition?
2. Discuss the approaches. Highlight key considerations that determine whether approaches (beyond “good translation”) are successful!

As a hint, scan for analyses on the quality of relevant approaches in [Frustratingly Easy Label Projection for Cross-lingual Transfer](#). The authors offer valuable insights relating to both approaches in both the main body and Appendix.